



# THE HUE AND CRY.

ISSUED ON TUESDAYS AND FRIDAYS

**NOTICE.**—Any person giving information leading to the apprehension of an offender, or to the discovery of stolen property, may be rewarded on the recommendation of the Inspector-General of Police. Any person found in possession of stolen articles is liable to prosecution. Applications for rewards for the capture of escaped convicts should be addressed to the Inspector-General of Prisons.

## WANTED BY THE POLICE.

**T**AMBER PONNIAH; charged with criminal breach of trust with respect to some jewelleries at Kannatity in Vannarponai east on December 25, 1897; is a Tamil of the Vellala caste; religion, Hindu; occupation, trader; age, about 40 years; height, about 5 ft. 6 in.; make, sturdy; complexion, dark brown; nose and mouth, ordinary; teeth, regular; eyes, black, oval; hair, black, long, tied in a kudumbi; wears moustaches; birthplace and general residence, Kannatity in Vannarponai east, Jaffna; haunts Kannatity, Cheniya street, Sandipay, Batticaloa, Anuradhapura, and Colombo; wife, named Marimuttu, lives at Cheniya street, Vannarponai east; also keeps a mistress named Sinnatankam; father, Thampar; brothers-in-law, Sinnatamby, Murukesu, and Kanapatipillai; sisters, Thankam, Ponnu, and Annamuttu; mother, Nakanmuttu, lives at Vannarponai east; is well known to the Police Vidanes of Vannarponai north-east and south-east, also to Police Sergeant No. 356 Kadasamy of Jaffna. The Police Magistrate of Jaffna has issued warrant No. 21,003 for his arrest.

John Mortier; charged with desertion at Kandy on December 28, 1897; is a Burgher; religion, Roman Catholic; occupation, shoemaker; age, 24 years; height, about 4 ft. 2 in.; make, thin; complexion, dark; nose, ordinary; mouth, small; teeth, well set; eyes, black, ordinary; hair, black, cropped short; wears slight whiskers; birthplace, Kandy; general residence, Trincomalee street; is unmarried; father, Richard Mortier; sister, Martha Croner; brother, Austin, all of Lake road in Katukele, Kandy; is well known to Bernard Gomesz, John Luchow, Richard Silva, D. Peterson, and some others. The Police Magistrate of Kandy has issued warrant No. 7,394 for his arrest.

Edmund alias John; charged with theft of a goat at Attaragama in Harispattuwa on January 20 1898; is a Sinhalese of the Vellala caste; religion, Buddhist; is unemployed; age, about 12 years; height, 4 ft.; make, stout; complexion, fair; nose, mouth, and teeth, ordinary; eyes, black, oval; hair, black, cut short; has a black burnt mark on one of the cheeks; birthplace, Gonigoda in Harispattu; general residence, Gonigoda, haunts Gonigoda and Katugastota; brother-in-law, Charles, clerk of Mr. Nugewela, Ratemahatmaya of Harispattu; is well known to Kaluwa Duraya of Attugama. The Police Magistrate of Kandy has issued warrant No. 7,719 for his arrest.

William; charged with criminal breach of trust at No. 35, Main street on February 25, 1898; is a Sinhalese of the Goigama caste; religion, Buddhist; occupation tailor; age, about 10 years; height, about 3 ft.; make, ordinary, complexion, brown; nose and mouth, ordinary; teeth, well set; eyes, brown; hair, black, straight, cut, short; has smallpox marks on face; birthplace, Panadure; general residence, Dematagoda; haunts Fort, Pettah, and Maradana; brothers, Carolis Perera and Hendrick Appu, both live at Dematagoda, Colombo; is well known to A. S. Staves of Main street. The Police Magistrate of Colombo has issued warrant No. 51,913 for his arrest.

## STOLEN.

**O**N February 15, 1898, from a kitchen: 1 red fowl and 2 axes. Owner, Hapoorangawallie.

On February 16, 1898, from a vacant house at Kortebam street: 15 brass door locks. Owner, Dr. Brito, Ambalam road, Kotahena.

On February 17, 1898, from garden No. 8, Rudd's lane, Maradana: 1 red bull-calf branded "Thana" and "Isana" in Tamil; age, about 2 years; height, about 3 ft.; also 1 red cow-calf with white spots on body; height, about 2 ft. 6 in.; age, about 3 years. Owner, Cassim Marikar.

On February 18, 1898, from a boutique at Maskeliya: 2 Cannanore cloths, 3 white cloths, 1 drill banian, 2 white banians, 1 chintz cloth, 2 handkerchiefs (one marked "J. F.") 1 alpaca umbrella; also rice, Maldivian fish, cocoanuts, and Re. 1 in cash. Owner, M. J. Fernando.

On February 19, 1898, from a garden at Kochchikade: 1 black and white spotted cockbird, 1 red hen, 1 ash-coloured hen, 2 white hens, 1 black hen, 1 spotted hen. Owner, Muttu Natchia.

On February 21, 1898, from the bungalow at Springwood estate, Rakwana: 12 regent silver tea spoons (3 new), 13 regent silver dessert spoons (3 new), 3 regent silver egg spoons (2 new), and a table spoon. Owner, Mr. H. H. Low.

On February 21, 1898, from a compound at Vekanda: a large copper pot with two brass handles, weighing about 45 lb. to 50 lb. Owner, Kader Mohideen Saibo.

On February 21, 1898, from a house at Hatton: 1 woollen cloth (new), 1 woollen coat (new), 2 flannel shirts (1 new and 1 old), 1 brass betesland, 1 National Bank cheque for Rs. 500 bearing No. 127,811 in favour of James Appu drawn by Mr. Ward, District Engineer, Dikoya, and Rs. 65 in cash. Owners, Mr. Ward and James Appu.

On February 22, 1898, from the Baptist Mission School at New Hospital road: 1 jakwood single bed spun with coir rope, belonging to the Baptist Mission.

On February 22, 1898, from the owner's house at Cemetery road: 1 roll white cloth, 1 woollen cloth, 2 black cloths, 2 silk handkerchiefs, 1 white drill coat, 8 white cloths, 1 penknife, 1 camboy, 2 umbrellas, one marked "Gayanna" on handle, 1 brass lamp, and Rs. 50 in cash. Owner, Carolis Fernando.

On February 25, 1898, from the owner's house Belle View at Modara: 2 tea spoons, 2 knives, 1 pearl handle silver blade butter knife, 1 black handle razor marked "Blackmore," 2 big turkey towels, 1 small towel marked "D. S. P.," 1 small case box contains about 50 keys belongs to Government, and Rs. 3 or 4 in cash. Owner, Mr. D. S. Power.

On or about the last week, from the bungalow of Torres estate, Maskeliya: a double-barrelled breech-loading gun marked "W. H. Davies & Co., Colombo," right-hand lock goes down half cock when pulled. Owner, Mr. E. H. Etches.

## STRAYED OR STOLEN.

**O**N January 23, 1898, from the owner's compound at Nevaly: a black bull branded "A" on foreleg, "X" on left cheek, "III" on buttocks, and "I" on breast. Owner, Suppen Sitampary.

On February 1, 1898, from the owner's compound at Vannarponai west: a light brown cow, branded <sup>28</sup> on belly and "X" on cheek. Owner, Sinniah Periyatamby.

## STRAYED.

ON February 15, 1898, from the owner's house at Dematagoda : a small black and white fox-terrier dog ; tail, cut short ; answers to the name "Dix" ; has a collar on neck. Owner, Durand V. Altendorff.

**FOUND:**

**A**T Colombo : a small wooly black pup ; age, about 2 months ; height, about a foot. Apply to Superintendent of Police, Colombo.

පොලිජියට තිනුකරණ අය.

କରି, ଫେବ୍ରୁଆରୀ ମୋର୍ତ୍ତିର ; ପରି 1897 କୁଣ୍ଡି ଦେଖାଯିଲୁ  
ମୟ 28 ଲେଖି ଦିଲୁ ଲକ୍ଷମ୍ଭୁରାର୍ଦ୍ଦି ମେଲୁଙ୍ଗ ଜ୍ୟୋତି କିମ୍ବା  
ଦେଖିଥାରେସିପାରାକର ହେଲିଛି। ଦ୍ୟୁତି, ଧୂର୍ପତି ; ଧୂତି,  
ରେଣ୍ଟିଲୁ ଅନ୍ତି ; ରଙ୍ଗିଲି, ରଙ୍ଗିଲି ; ଲିଙ୍କ, ଲିଙ୍କିର୍ଦ୍ଦି 24ଟି ;  
ଲୁକ, ଲୁକି 4କୁଣ୍ଡ ଅନ୍ତର୍ଲେ 2ଟି ; ଅରିରଙ୍କ, କେବଳିଲୁଙ୍କ ;  
ଲାବ, ଲାବିଦି ; ଲକ୍ଷମ୍ଭୁ, ଲକ୍ଷମ୍ଭୁନାମିଦି ; ଲକ୍ଷି, ଲକ୍ଷିଲିଦି ; ଦ୍ୟୁ,  
ଦ୍ୟୋଦୁକାର ଦ୍ୟୁତି ; ଦ୍ୟୁତି, କାରିଦି, କାରିନାମିଦି ; ଦ୍ୟୁତି,  
କାରିଦି, କେବଳକର କାରି ଦ୍ୟୁତି ; ଯାରି ରୀମଲ ରିଲାନ୍ତ ଦ୍ୟୁତି ;  
ଦ୍ୟୁତି ଅମ୍ବ, ମହିମୁରା ; ପାଦିନ୍ଦି ଶ୍ଵାନାଦ, ପିରିଜୁଲାମଲା  
ଶିଦ୍ଧିଦେଇ ; କାହାଦି ପିଲ୍ଲାରୁା ; ପିଲା, ପିଲା, ରିଲି, ରିଲି ମୋର୍ତ୍ତିରେ ;  
ଜାହେରିଦ୍ଦି, ମାରକା, ଜ୍ଞୋରରତ୍ନ ; ଜାହେରିଦ୍ଦରା, ତିଜିରିଦି,  
ମହିମୁରା କଲିକୁଣ୍ଡିଲେ ଅନ ପାରେଇ ; ଚିରିକାରବିଲାପି,  
ଫେବ୍ରୁଆରୀ ଲକ୍ଷିଲେପି, ରିଲିରବି ଜିଲ୍ଲାପିବି, କି, ଆପିରଙ୍ଗପ  
ଜାନ କୁଳିନ୍ତ ଅଧିବାଚିକିତ୍ସା ମେଲୁଙ୍ଗ ଦ୍ୟୋଦୁକାର ଦ୍ୟୁତି ଅନ୍ତର୍ଲେ  
ମହିମୁରା ଦ୍ୟୋଦୁକାର କବିକାରକୁଣ୍ଡ ତିକିନ୍ତ ମେଲୁଙ୍ଗ ଅନ୍ତର୍ଲେ  
ମିଳ ରିନିକ ଅନ୍ତର୍ଲେ 7,394 ରଙ୍କ ଉରନ୍ତବୁଲ ପିଲାକର ହେଲି.

හම, අභිජනනී කොයේ; නෑර්සු; වත් 1898 සැවු ජ්‍යෙෂ්ඨ කොට්ඨර මස 20 වෙනි දින කාරිස්පන්ඩුවේ අවශ්‍ය ගම්මදී බිම්පිට්ටෙවකුව සෙරකම් කළුය කිය, දේශා, ගර්ඩන් ප්‍රතිඵලියකර තිබේ. රුහිය, සිංහල; කුලය, ගොටී ගම; ආගම, බුඩා ගම; රසකාවක් නැඟ; වියය, අඩුරු දී 12 ජ්‍යෙ පමණ ඇඟ; උස, අඩි 4 පි; ගැරිරය, හරය; පාට, උස්සනය; නැහෙ, කට සහ දැන්, සාම්බනය; ඇඟ, කෘතිය, දිගැරිය; ඉස්සකේස්, කෘතිය, කොටට කිරාලා; ඇඟ; මිමුල් එකක පිළිස්සීම් ලකුහන් ඇඟ; උපන් ගම, කාරිස්පන්ඩුවේ ගොඩියෙළු; සාම්බුලය පරදී විස්තු භය, ගෝඩියෙළු; නොයෙක් විවු වූ වෙළුන

සුඩාක්වල්, ශේෂිගෙ, බ්‍රහ්ම කැටුවන්හේට; මදසිනා, වැරුණ්ස්, ඇගවල රැවීම්ක්‍රමයාගේ ලිඛන අර්ථ; අභ්‍යන්තර පෙදී-වි කෘත්ව, දුරකාට තොදුකාර අදුක්කුවා ඇත. මහතුවර ලො-ලිජ් නැඩුකාරකුන විසින් මොතු ඇල්ලීම පිනිහ අංක 7,719 දරන චරණතුව පිටකර ඇත.

କମ୍ବ, ପିଲିଯାତି; ମୋହୁ ପତ୍ର 1898 ଜାନ୍ମ ପେବିରପାର ପତ୍ର  
25 ଲେଖି ଦିଇ କେଲିଯାପିଲିଦେଇଁ ଅଧିକ ମୀର୍ଯ୍ୟ ଦରତ୍ତ ଯୁଗର  
ଦେଇଁ ଶିଖିଯାଇ ପିର୍ବାଦିଲେଖ ପିଲିପାର, କଥା କବିକଳାଙ୍କ ନେହି,  
ଫ୍ରେଞ୍ଚାର୍ଯ୍ୟରଙ୍କୁ କରିଅସ୍ତାନ୍ତର ପିଲିପାର ପିଲିପାର. ଯୁଗର, କିମଳ;  
କୁଳଙ୍କ, ତୋଦିଯାତି; ଫୁକମ୍, ବୁବିକାମଳ; ରଜନୀପାର, ଲକ୍ଷ୍ମୀପାର;  
ପଦଙ୍କ, ଅବୁର୍ଦ୍ଦ 10ଟି ପାତାଙ୍କ ଆଇ; ଲୁହ, ଅମ୍ବି ମୈନ୍ ପାତାଙ୍କ  
ଆଇ; ଅରରଙ୍କ, କାମାବନାଦି; ପାପି, ପ୍ରିଯର୍ଦ୍ଦି; ବୁଜେ ପକ  
କାରି, କାମାବନାଦି; ଦାନୀ, ପେଲୁତ ଆଇ; ଆଇ, ପ୍ରିଯର୍ଦ୍ଦି;  
କୁଳକେପ୍, କାରି, କେଲିଯାତି, କୋପିକର କପାଳୀ ଆଇ;  
ଭୁବନେ, ପଦ୍ମରୀ କୁଣ୍ଡଳ ଆଇ; ଲପନ ଗମ, ରାମଦୂରେ;  
ବୋହେବେଦିନ୍ଦି ଏନ୍ଦିନିଲି ପ୍ରାଣୀତା, ଦେଖିଲିବେନ୍ଦ୍ରିୟ;  
କୋଣେବେଦିନ୍ଦି ଗ୍ରୁହିନୀ, କୋପିଲା, ପିଲିକେପ୍ତି;  
କାରି ମରଦୁନ; କାରେବେଦିନ୍ଦି ପିଲିପାର, କାରେବେଦିନ୍ଦି ପିଲିପାର  
ହେବେଦିନ୍ଦିଫର୍ପାର; ମୋହୁଜ ଦେଖିନୀପାର, ଦେଖିଲିବେନ୍ଦ୍ରିୟ  
ପାଦିନିଲିପାର ପିଲିପାର; ମେହୁପ କେଲିଯାପିଲିଦେଇଁ ଶ. ଆଇ.  
ପାଦେଵୀପଦିପ ହୋଇକାର ଦୁଃଖି ଆଇ. କୋପିଲା ପୋଲିପ  
ନାମିକାରକୁ ତିକିନ୍ ଅଧିକ 51,913 ଦରତ୍ତ ପରେତକୁ  
ମୋହୁପ ଆଲ୍ମିଲିପାର ପିଲିପାର ଆଇ.

**සේරකම් සාරන්ට කෙදුනා.**

**ଅତି 1898 କୁଟୁ ପେରିବଲାର ମତ 15 ଲେଖି ଦିନ କୁଠାକିଳଙ୍କ  
ନିତି: ରୂପାର୍ଥୀରେ କୁଣ୍ଡଳୀ ଲକେନ୍ଦ୍ର, ପୋରଲ,  
କାନ୍ଦେଶ୍ୱର, ଅଧିକାରୀରା, କଲାରନ୍ଧରାଜବଳେପି.**

වති 1898 ක්‍රි රෙඛිරාවලට වස 16 ලෙනි දික කොට බේම් එදියේ ප; එගේ නීති පිස්කල ඉකිවේ 15ක්. අයිතිකාරයා, දෙප්කර තුවේ, කොටගෙන් අම්බලම් වන්න යාරේ.

වති 1898 කටු පෙබරවාරි මක 17 වෙති දින මරදානේ රඩිස්ලේන් එකේ ඉදි: දෙමළලේන් මාතා සහ ඉකානා හැබ ප්‍රවිචාර රුහුවාට ඇති වස්යෙක්ද, වයස අවුරුදු 2ක් පමණි ඇති, උග් ඇති වින් පමණි ඇති සහ තවත් ඇගේ සුදු ප්‍රේලී එකිනිව වැස්යෙක්ද, වයස, අවුරුදු වින් පමණි ඇති, ඇති 2ක් පමණි ඇති. ඇයිනිකාරයා, කිසිම මරික්කාර.

වලි 1898 ක්‍රුවෙන් බෙබරව, රී මත 19 වෙනි දින කොමිෂන් කැකි ව්‍යෝගක ඉදා: කළ පාට සහ පූජාව පුලුලි ඇස්සි තුනෙලක්ද, රතු පාට කිතිලියෙක්ද, අංශාට කිතිලි යෙක්ද, පූජා පාට කිතිලියෙක්ද. පැහැඩිවිකාරයා, විෂ්වාස විවිධ.

වලි 1898 කුටු පෙබරවාරි වස 21 වෙති දින රක්වා, සේ ඉසපූරිය මුද්‍රිත වෙතෙන් බිජුගලුවක නිමි: රිදී හෝ හැදි 12ස්ද, (3ක් අර්ථ) මිකුණුදී 13ස්ද, (3ක් අර්ථ) එදි බිජුගුදී 3ස්ද, (2ක් අර්ථ) ලොඩුගුදී 1ස්ද. අමිත් කාරය, එම්. එම්. රෝ මහත්මය.

වල 1898 කුටු පෙබරවාරි වසර 21 වෙනි වැක්කනදී මුදලක සිංහ : රුපකල් 45ක කොට්ඨාස 50ක පමණි බරඇනි පිත්තල කොඩ ඇයේහා වූ හඳුනුලියක්. අයිනි කාරක, කාදර මොනිඳුන් යායිතු.

වත් 1898 කුටු දෙපලට වස 21 වෙනි දින හැටෙනු එකේ ගෙදරක හිමි : අඛණ්ඩ වුලනු රේදී 1ක්ද, පැහැල් කමිස 2ක්ද, (ඉතු එකක් අඛණ්ඩ, අනික උරණයි) සිය යල ඉලප්පකටුවූ 1ක්ද, දින්මියේ දිස්ත්‍රික් ඉංජිරෙයරු වෝට් මගස්මතා විසින් තේම්ප්‍රේස්ඩ්ප්‍රු හමුව එකාගලුද හැඳුවල් බුංකුවේ අඩ්‍යක 127,811 දරණ රුපියල් 500 වැනි 1ක්ද සහ වුද්ලෙන් රුපියල් 65ක්ද. අපින් කුරෙයේ, වෝට් මගස්මතා සහ තේම්ප්‍රේස්ඩ්ප්‍රු.

වති 1898 කුටු පෙනිරවාරි මහ 22 වෙති දින කහ  
ස්ක පාරේ අධිකිජාරයාගේ ගෙදර තිබේ : පූද රෙදි  
රෝල් 1ක්ද, වුලන් රෙදි 1ක්ද, කරුරෙදි 2ක්ද, පට  
ලේන්සු 2ක්ද, පූද තිරිල් කොට්ට 1ක්ද, පූද රෙදි 8ක්ද,  
පැහමස් පිහිකා 1ක්ද, කමබ්, 1ක්ද, කුඩා 2ක්ද, ඉන්  
ඡකක මිටි “ග” ලකුණුකර ඇති, පින්හලු පාන්  
1ක්ද, වුදලෙන් රිචියල් 50ක්ද. අධිකිජාරයා, කරෝ  
ලිස් ප්‍රජාවද.

\* වෙත 1898 ක්වී පෙරඹවාරි මය 22 වෙති දින අධික ඉස්පියාල විදියේ බැජ්පිස්ටි මිශන් ඉස්කොලේ තුළි : මොනුරුහුවලින් වෙළාපු කොස ඇඳන්. අයිතිකාරී, බැජ්පිස්ටි මිශන්.

වලි 1898 කටු ගෙබරල් රී මය 26 වෙති දින මේදිර අධිකිතාරයා, ශේ “බැලුම්පිටි” කම් ගෙදර තිබේ: රදී සේහැදි 2ක්ද, පිහිතා 2ක්ද, සිංහ මිට් ඇති, රදී යලේ ඇති වෙඩිරු පිහිතා 1ක්ද, සඳ මිට් ඇති Blackmore උණුකර ඇති දැලුපිහිතා 1ක්ද, ලොකු තුරකි තුවාය 2ක්ද, D.S.P. යන අකුරු උණුකු කරපු ප්‍රමාත්මක 1ක්ද, ආණ්ඩුවට අධිකිතාවූ 50ක් පාමන් දමා, තිබුන ප්‍රමාත්මක පෙටිටි 1ක්ද සහ මුදලෝස් රුපිතල් 3ක් නො කොන් 4කුන්ය. අධිකිතාරයා, ඩී. ඇස්. පවර් මහත් මයා.

ඩිය පුමානේ ගොහොස් ශ්‍රීපුමානේ කිවිටුව මස් කෙලියේ ටොරස් වන්නේ බිත්ගැලුවක නිවේ : කාඩු දෙකේ පහිරෙන් තුවක්ද 1ක්. W. H. Davies & Co., Colombo, සලකුණුකර දැක්කුපුද්නේ ගොඹ, ඇදපු වහම පහලට යක්වා. අධිකාරයා, ජ්. එම්. එට්විජ් මහතා.

**දඩ්ටිවනේ සහුව නොහොත් සෞරකාමී කරනුව සෙදුනා.**

**ඩී.එස්. 1898 කුටු රහව, රි මූල 23 වෙති දින නිවැරදියක ගමේ අධිනිකාරකාගේ මිදුලේ ඉද : පසුවේ මෙම නිවරණය “I” තුවටමේ මෙම නිවරණය “III” ඉස්සරහ කැකුලේ මෙම නිවරණවල් A ඇති, කනුප්පිව්වූ ය කාල්පාට ඇති ගොඩන්. අධිනිකාරකා, සුප්පේන් සිකුම්පි.**

වම් 1898 ක්‍රි පෙනුවාටි වස 1 වෙති දින බස්නාඉර ව්‍යුනාරයේ තැබෙයි යන යමේ මිලුලක ඉදි: මූහුරු පාවැනි එලදෙශෙන්. අයිතිකාරකා, සින්නයිකා, පෙරිය තමිති.

දුඩාවන් සහ් ගෙදුණා.

## සම්බඳවාන්ට සෙදුනා:

**(කො)** ලංඡල මධ්‍යලේ ඇත්තේ පුසලි කළ වෙළුපැවියෙක්. වයස, මූස 2සි; උස, අඩි 1සි. කොළඹ පොලීසියේ සුපිරිනට්ටුවෙහි තුවා හැරෙන් ඉල්ලම් කරනු.

பற்கள், முட்டைவழவான கறுப்புக் கண்கள், குடும்பியாய்க் கட்டப்பட்ட நீண்ட கறுப்புமயிர், மீசையுண்டு, பிறந்தலூடமும் பொதுஇருப்பிடமும்-இயாட்பாணம் வண்ணார்பொண்ணே ஈஸ்டில் கண்ணுதிட்டி என்னுமிடத் தில், ஊசாமீடிடங்கள்-கண்ணுதிட்டி சேணியதெரு சண்டிலிப்பாய் மட்டக்களப்பு அலுராசபுரமும் கொளும்பும், சடங்கு முடித் தவண், வண்ணார்பொண்ணே ஈஸ்டில் சேணியதெருவில் மாரிமுத்து என்ற பெயருடைய அவனுடைய மகிளி சீவிக்கள்ரூள், அத்தோடு சின்னத்தங்கம் என்ற பெயருடைய ஒரு வைப்பாட்டியையும் வைத்திருக்கிறான், தகப்பண்-தம்பர், மச்சான்மார்கள்-சின்னத்தம்பியும் முருகேசம் கணடதிப்பிள்ளையும், சகோதரிகள்-தங்கமும் பொன்னுவும் அன்னமுத்தும், தாய்-வண்ணார்பொண்ணே ஈஸ்டிலிருக்கும்நாகமுத்து, வண்ணார்பொண்ணே வடகிழக்கிலும் தெனகிழக்கிலுமிருக்கும் பொலிஸ் விதானைமாருக்கும் இயாட்பாணத்தி ல் பொலிஸ் சார்சனமியிருக்கும் நொம்பர் கட்டுச் கந்தசாமிக்கும் இவனை கன்றுப்பத்தெரியும். இவனைப்பிடிக்க இயாட்பாணத்திலிருக்கும் பொலிஸ் நீத்வான் விட்டிருக்கிற விண்ணந்திலக்கம் உகாபீக.

জোন মেরাফিয়ার, কথকেন ম বসু মাৰ্কণ্ডীমিৰ উচিৎ ট  
ট, কণ্ঠিয়লিৰুন্তু তপ্পিযোগীত্বিট্টাৰেনেনক কৃত  
মৰাঞ্চাৰ্টপ্পট্টবেন, পৱনকি, গ্ৰোমাণ কথতোলিক  
কেন, তোৱিল-সপ্পোত্তু কথকিভৱন, ব্যচৈ-চৈ, উয়  
ৰম-ঘৰক'কুৱেয় অষ্টি স অংকুলম উ, মেলিন্ত তেকম,  
চৰুম নিৰ্ম, চাৰাৰণমাণ মুক্তু, স্থিয বায়, নে  
ৰ্ত্তিয়ান পৰ্কেন, চাৰাৰণমাণ কৰুপ্পুক কণ্ঠকেন,  
কট্টেয়ায় বেল্টপ্পট্ট কৰুপ্পুমযিৰ, অৰ্পণ কেন  
নামীকেয়ুন্তু, প্ৰনথতীতিঙ্ক-কণ্ঠি, পোতুবায়ত তন  
কুমিটন-তিৰুক'কোনুমালৈত্তেৰু, সংক্ষি মুদ্ধিয়াতৱ  
ন, তক্কপেন-নিশ্চেষ্টমেরাফিয়ার, তকোতী-মৰ্ত্তা কু  
গোনৰ, সকোতৰান-ওল্লৱিন, এল্লাৰুন্ক কণ্ঠি কৰুৱ  
কেলায়ল লেক'কেগুট্টেকচ চেৰান্তবৱৰ্কেন, পেন্দাৰ্ট কো  
মিসক'কুম জোন লুচ্চেৰোবুক'কুম নিশ্চেষ্ট সিল্বা  
বুক'কুম প্ৰিমেৰ'সনুক'কুম ইন্দুম বেৱু আৰ্ক'কুক'কুম  
ইবিজৈ কনৱুয়ত্তেৰীয়ুম। ইবিজৈপ'পিত্তিক কণ্ঠিয়লি  
গুক'কুম পোলিস নিতবৱান্বিট্টি'রুক'কিন বিৰুন্তিলক'কম  
এনকুচ।

எட்டமன்ற அலவது ஜோன், காக்கா ம் வூப் தைமன் 20 ந் வீ., கனிஸ்பற்றுவில் அற்றறகாம என்னுமிடத்தில் ஒரு வெள்ளாடு களவுடுத்தானெனக் குற்றஞ்சாட்டப் பட்டவன், இங்களவுன், வேளாளன், புத்த சமயி, வேலையில்லாதவன், வயசு-ஏறக்குறைய கல, உயரம்-அடிச, சொன்னத் தேகம், நேர்த்தியான நிறம், மூக்கும் வராயும் பற்கஞம்-சாதாரணமானவைகள், முட்டைவழிவு மான கறுப்புக் கண்ணள், கட்டையாய் வெட்டப்பட்ட கறுப்பு மயிர், கண்ணங்களில் ஒன்றில் கறுப்பரான ஏரிந் த அடையாளம் ஒன்று உண்டு, பிறந்திடங்-களில்பற்றுவில் கொனிகொட என்னுமிடத்தில், பொதுவாய்த் தங்குமிடங் - கொனிகொட, ஜஸ்சாடுமிடங்கள் - கொனி கொடயுங் கட்டிகாஸ்தொட்டையும், மச்சான்-சார்ஸ்ஸ், கரிஸ்பற்றுவில் நட்டமாத்தயாவாயிருக்கும் மில்ஸர். நூக வெள் எனபவருடைய கிளார்க், அற்றுக்கமவிலிருக்கும் கலுவடியவுக்கு இவைன் நன்றாயத் தெரியும். இவைன் பிடிக்க கண்டியின்ருக்கும் பொலிஸ் நீதவான் விட்ட ருக்கிற விருந்திலக்கம் எனக்க.

வில்லியம், சுதாகாசு ம் (ஏநு) மாசிமூ உடுந் வெ, கொ ம்பர் கூடும் மெயின் ஸ்டிரீட்டில் கம்பிக்கைத்தரோக ஞு செய்தானெனக் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவன், சிங்கள வன், கொய்கம சாதி, புத்த சமயி, தொவில்லையல் காரன், வயகு-ஏறக்குறைய கா, உயரம்-ஏறக்குறைய ந அடி, சாதாரணமான தேகம், கபில நிறம், மூக்கும் வா யுஞ்-சாதாரணமானவை, நேர்த் தியான பற்கள், கபிலநி றக் கண்கள், கட்டையாய் வெட்டப்பட்ட நேரான கறு ப்பு மயிர், முகத்தில் அம்மை அடையாளங்களுங்கி, பிழந்த இடம்-பாண துறை. பொதுவாய்த் தங்குமிடர்-

தெம்மட்டகோட, ஊசாடுமிடங்கள்-கோட்டை பெற்று மருதானை, சகோதரர்கள்-கடேரூளில் பெரோவுக் கெஷ்டிரிக் அப்புவும், இருவருக் கொழும்பு தெம்மட்டகோட்டில் சீவிக்கின்றுக்கள், மெயின் ஸ்ட்ரீற்றிலிருக்கும் எ. எஸ். ஸ்ரேண்சக்கும் இவளை நன்றாய்த் தெரியும். இவளைப்பிக்க கொஞ்சமிலிருக்கும் பொலிஸ் நீதவான் விட்டிருக்கிற விருந்திலக்கம் இருக்காது.

### திருடப்பட்டது.

கறுக்கு ம் ஹஸ் மாசிமீ கடுந் வெ, ஒரு குசினியிலி ருந்து : ஒரு சிவப்புக் கோளியும் இரண்டு கோடாலிக ரூம். சொந்தக்காரன், கப்புறன் காவள்ளி.

கறுக்கு ம் ஹஸ் மாசிமீ கசு ந் வெ, கோட்டபோம் ஸ்ட்ரீற்றிலை ஒரு வெறும் வீட்டிலிருந்து : கதவு பித்த ஜோப் பூட்டிகள் கடு. சொந்தக்காரன், டாக்குத்தர் பிரித்தே, அம்பலாங்கெதரு, கொட்டாஞ்சேனை.

கறுக்கு ம் ஹஸ் மாசிமீ கள் ந் வெ, மருதானை றட்ஸ் லேனில் நொம்பர் அந் தோட்டத்திலிருந்து : “த” வு ம் “ஸ” வும் என்ற குறிசுடப்பட்ட சிவப்புக் காளைக் குட்டி க, வயசு-ஏறக்குறைய உ, உயரம்-ஏறக்குறைய அடி க, அத்தோடு வெள்ளைப் புள்ளிகள்வினாந்த சிவப்பு பசுக்கண்டு க, உயரம்-ஏறக்குறைய அடி உஇ, வயசு-ஏறக்குறைய க. சொந்தக்காரன், காசிம் மரக்கார்.

கறுக்கு ம் ஹஸ் மாசிமீ கவு ந் வெ, மஸ்கேலியாவில் ஒரு கடையிலிருந்து : கனாரூர்சிலைகள் உ, வெள்ளை சிலைகள் கா, டிரில் பெணியன் க, வெள்ளைபெணியன்கள் உ, சித்தைசிலை க, கைலேன்சிகள் உ, ஒன்று J. F. என்று அடையாளம்பண்ணப்பட்டது, அங்பகா குடை க, அத்தோடு அரிசியுங் கும்பிளமாசியும் தேங்காயுங், காசிமில் ரூபாய் ஒன்றும். சொந்தக்காரன், எம். ஜெ. வேர்ராண்டு.

கறுக்கு ம் ஹஸ் மாசிமீ கக ந் வெ, கொச்சிக்கடையில் ஒரு தோட்டத்திலிருந்து : வெள்ளையுங் கறுப்புப் புள்ளிகள்வினாந்த சேவல் க, சிவப்புக்கோளி க, சாம்பலங்கிக் கோளி க, வெள்ளைக் கோளிகள் உ, கறுப்புக் கோளி க, புள்ளிக்கோளி த. சொந்தக்காரி, முத்துநாச்சியா.

கறுக்கு ம் ஹஸ் மாசிமீ உக ந் வெ, மக்கானு ஸ்பிரிங் ஆட் எஸ்றெற்றில் ஒரு வங்களாவிலிருந்து : ரீசென்ற (regent) வெள்ளியாற் செய்யப்பட்ட தேக்கரன் டகள் கூ, (உ புதுச), ரீசென்ற (regent) வெள்ளியாற் செய்யப்பட்ட டெசேட் (desert) கரண்டகள் கா, (உ புதுச), ரீசென்ற (regent) வெள்ளியாற் செய்யப்பட்ட முடடைதினனப் பாவிக்குங் கரண்டகள் (Egg Spoons) கா, (உ புதுச), மேசையில் பாவிக்கப்படுவுக்கரண்டக் க. சொந்தக்காரன், மிஸ்ற்றர் எச். எச். லோ.

கறுக்கு ம் ஹஸ் மாசிமீ உக ந் வெ, வேகந்தையில் ஒரு தோட்டத்திலிருந்து : ஏறக்குறைய காடு, இந் இருத்தல் நிறையுடைய இரண்டு பித்தளைக் கைபிடிபோட்ட செம்புப்பாளை க. சொந்தக்காரன், காதர்மொய்தின் காய்பு.

கறுக்கு ம் ஹஸ் மாசிமீ உக ந் வெ, தொப்பித்தோட்டத்தில் ஒரு வீட்டிலிருந்து : ஆலன் சிலை க (புதுச), ஆலன் கோட்க (புதுச), விளைன் கமிசை உ (க புதுச மற்றது பளசு), பித்தளை வெத்திலைத்தட்டம் க, டிக் கோயாவிலிருக்கும் டிஸ்திக் இன்சீனரால் இந் ரூபாய்க்கு ஜேமஸ்அப்பிள்ஸ்பேரால் எழுதப்பட்ட நாசனல் வங்கியின் (National Bank) 127,811 ம் இலக்கமுடை

ய செக்கு க, காசில் ரூபாய் கூடு. சொந்தக்காரர்கள் மிஸ்ற்றர் வாட் என்ட் ஜேமஸ்அப்புவும்.

கறுக்கு ம் ஹஸ் மாசிமீ உக ந் வெ, புதிய ஆஸ்பத்திரி ரேட்டில் பற்றில் மிசோனைன் பள்ளிக்கூடத்திலிருந்து : தும்புக்கயிற்றினால் பின்னப்பட்ட பிலாத்தடியாற்செய்த தணியான் பறிக்கும் படுக்கை க. பப்ரிஸ் மிசோனைக்கு சேர்ந்தது.

கறுக்கு ம் ஹஸ் மாசிமீ உக ந் வெ, சவச்சாலை ரேட்டில் சொந்தக்காரனுடைய வீட்டிலிருந்து : வெள்ளை சிலை கருள் க, ஆலன் சிலை க, சறுப்புச்சிலை உ, பட்டுக்கைலேன்சி உ, வெள்ளை டிரில்கோட்க, வெள்ளைச் சிலைகள் அ, பேனைக்கத்தி க, கம்பாயம் க, குடைகள் உ, ஒன்றுக்கு கைபிடியில் Gayanna என்று அடையாளம் பண்ணியிருக்குது, பித்தளை விளக்கு க, காசிமில் ரூபாய் இந் ரே. சொந்தக்காரன், கடேரூளில் வேர்நான்டு.

கறுக்கு ம் ஹஸ் மாசிமீ உகுந் வெ, மோதறை என்னுமடத்தில் சொந்தக்காரனுடைய Belle View என்று அனோக்கப்படும் வீட்டிலிருந்து : தேக்கரண்டு உ, கத்தி உ, முத்துச்சிப்பி புதிபோட்ட வெள்ளை ஆயதவ்வலகுடைய வெண்ணை பூசுக் கத்தி க, Blackmore என்று அடையாளம்பண்ணைன் கறுப்புப்புடி போட்ட அம்பட்டக்கத்தி க, பெரிய நேக்கித்துவாயைகள் உ, D. S. P. என்று அடையாளம்பண்ணைன் சிறியதவாயை க, அரசாட்சியாருக்குடைய ஏறக்குறைய இந் தறப்புகள் அடங்கிய சிறிய காசப்பெட்டி க, காசில் ரூபாய்க் கல்லது க. சொந்தக்காரன், மிஸ்ற்றர் டி. எஸ். பவர்.

போனகிளமைவரையில் மஸ்கேல்யாவில் ரெஞ்சல் எஸ்றெற் என்னுமிடத்தில் ஒரு வங்களாவிலிருந்து : W. H. Davies & Co., Colombo என்று அடையாளம்பண்ணை இரட்டைக்குளல் துவக்கு க, வலதுகைபூட்டை இனுக்கும்பொழுது அரைவில்லில் சிற்கிறது. சொந்தக்காரன், மிஸ்ற்றர் ஈ. எச். ஏற்சஸ்.

அலைந்துப்போனது அல்லது திருடப்பட்டது.

கறுக்கு ம் ஹஸ் மாசிமீ உகுந் வெ, நவாலியிற் சொந்தக்காரனுடைய தோட்டத்திலிருந்து : முன்னங்கால்ற் கா என்ற குறியும், வலது கண்ணத்திற் கா என்ற குறியும், சகனத்திற் கா என்ற குறியும், நெஞ்சிற் கா என்ற குறியும், குறிச்சுமூள்ள கறுப்புக் காளை க. சொந்தக்காரன், சப்பன் சிதம்பரி.

கறுக்கு ம் ஹஸ் மாசிமீ காந் வெ, வண்ணர்பொன்னை வெஸ்டல் சொந்தக்காரனுடைய தோட்டத்திலிருந்து : வயிற்றிற் கு என்ற குறியும், சகனத்திற் கா என்ற குறியும், சகனத்திற் கா என்ற குறியும், நெஞ்சிற் கா என்ற குறியும், குறிச்சுமூள்ள கறுப்புக் காளை க. சொந்தக்காரன், சின்னையா பெரியதம்பி.

அலைந்துப்போனது.

கறுக்கு ம் ஹஸ் மாசிமீ கடுந் வெ, தெம்மட்டகோடையில் சொந்தக்காரனுடைய வீட்டிலிருந்து : கறுப்பும் வெள்ளையான சிறிய கொக்கை டெரியர் காய்க் க, வால் கட்டையாய் வெட்டப்பட்டிருக்கிறது, “டிக்ஸ்” என்று கூப்பிட்டால் வரும், கமுத்தில் ஒரு களர் உண்டு. சொந்தக்காரன், இருங்ட வி. அல்லஞ்சோவ்.

கண்டிப்பிடகப்பட்டது.

கொழும்பில், மியிருள்ள ஒரு சிறிய கறுப்பு நாய்க்குட்டி, வயசு-மாசம் உ, உயரம்-ஏறக்குறைய அடி க. கொழும்பிலிருக்கும் பொவிஸ் குப்பத்தின்டன் கேள்.

L. HOLLAND,

for J. D. MASON,  
Acting Inspector-General of Police.

Police Office,  
Colombo, March 3, 1898.